Pražský Literární Dům
Prager Literatur Haus

autorů německého jazyka deutschsprachiger Autoren

VÝROČNÍ ZPRÁVA

2021

Nikoliv kavárna nad Prahou, nýbrž literární dům – pro zájemce a příznivce kdysi věhlasného „pražského kruhu“, který tvořili Franz Kafka, Max Brod, Egon Erwin Kisch a další zdejší autoři německého jazyka – a zároveň vhodné místo pro setkávání přátel soudobé pražské literatury.
Lenka Reinerová

Obsah

Úvodní slovo 3

Základní údaje 7

Poslání Pražského literárního domu 8

Organizační struktura 9

Přehled činnosti v roce 2021 10

Pobyty stipendistů v roce 2021 20

Knihovna 24

Poděkování 25

Zpráva o hospodaření 26

Závěrečné slovo 28

Úvodní slovo

Vážení partneři, milí příznivci Pražského literárního domu,

již druhý rok jsme se přes veškerá protipandemická omezení, která jsou spojena s epidemií Covid-19, snažili pro Vás připravit bohatý a různorodý program pro širokou veřejnost, který se v některých případech přenesl i do on-line prostoru.

V roce 2021 jsme pro Vás připravili 15 akcí věnovaných návštěvníkům všech věkových kategorií. Uspořádali jsme diskuzní večery, autorská čtení či každoroční festival *Literatura v parku* a další literární cykly.

V minulém roce také do Prahy zavítali v rámci stipendijního pobytu tři němečtí autoři a autorky. Od poloviny června strávil měsíc v Praze německý básník Martin Piekar vyslaný Hesenskou Literární radou, který se ve svých dílech zabývá osobnostním vývojem nebo otázkou subjektivity v politickém prostoru.

Pokračovali jsme také ve spolupráci s Kulturní nadací Svobodného státu Saska, která k nám vyslala německy píšícího autora Frederika Müllera. Původně měl u nás pobývat v květnu a v červnu, ale kvůli nepříznivé covidové situaci se jeho pobyt přesunul na měsíce září a říjen. Ve spolupráci s (A)VOID Floating Gallery jsme uspořádali autorské čtení, na kterém Müller četl ze svého románu „Heavens“.

Velmi nás těší, že Pražský literární dům mohl minulý rok vyslat v rámci stipendijního pobytu dokonce čtyři české autory a autorky. V říjnu zavítala do Brém spisovatelka Alena Ježková, která byla také hostem našeho 2. ročníku *Literatury pod širým nebem.* Do Kasselu zamířil také v říjnu na stipendium básník Petr Borkovec a v listopadu spisovatel, režisér Ivan Fíla. Na závěr roku v prosinci jsme v rámci nově navázané spolupráce se Svazem německých spisovatelek a spisovatelů vyslali do Norimberku na stipendijní pobyt básnířku, držitelku Ceny Jiřího Ortena Alžbětu Stančákovou.

I přes pro kulturu nepříznivou dobu jsme dokázali naplánovat řadu literárních a vzpomínkových akcí. Na začátku roku v lednu jsme si připomněli Den obětí holocaustu, v únoru nedožité 125. narozeniny pražského rodáka Johannese Urzidila. O něm a dalších pražských německých autorech, kteří v této části Prahy zanechali své

stopy, se můžete dočíst v oceňované Encyklopedii Prahy 2, na které jsme se s radostí podíleli.

V jarních měsících jsme kvůli přetrvávajícím protipandemickým opatřením byli nuceni přesunout velkou část našich aktivit do on-line prostoru. Od března do května se konala on-line autorská čtení, první s Annou Fodorovou, dcerou naši spoluzakladatelky Lenky Reinerové, která diskutovala také o životě své maminky a četla ze svého románu „Lenka". Dále jsme ve spolupráci s Centrem Bavaria Bohemia – Schönsee uspořádali on-line čtení s Jiřím Hájíčkem, který četl ze svého románu „Dešťová hůl". Další akcí bylo v měsíci květnu on-line čtení s Jannou Steenfatt, německou autorkou oceňovaného románu „Die Überflüssigkeit der Dinge" a rezidentkou PLD v roce 2013. Hostem druhé části večera byl Egbert Pietsch, šéfredaktor lipského kultovního měsíčníku Der Kreuzer. Toto čtení proběhlo ve spolupráci s Kontaktní kanceláří Svobodného státu Sasko. Po mnoha pozitivních ohlasech a vysoké sledovanosti jsme zpřístupnili záznamy on-line přenosů na našich webových stránkách a youtubovém kanálu.

8. června jsme oslavili 90. narozeniny jednoho z našich spoluzakladatelů a předsedy správní rady naší instituce Františka Černého. Při té příležitosti vyšel v Lidových novinách v rámci seriálu O smyslu života celoživotní profil Františka Černého. V tomto měsíci se mohl konat již naživo také vzpomínkový večer k nedožitým 91. narozeninám spisovatele a novináře Oty Pavla s hosty Markétou Mališovou a Josefem Moníkem. Tento večer plánovaný původně na rok 2020 konaný ve spolupráci s Židovským muzeem v Maiselově synagoze proběhl i přes přísná pandemická opatření v hojném počtu.

V červenci se konalo v rámci projektu Kulturní město Čechy – Bavorsko ve spolupráci s Centrem Bavaria Bohemia – Schönsee autorské čtení s Janou Katalpou, jež se ve svém románu „Zuzanin dech" věnuje především příběhu židovské dívky z první poloviny 20. století. Po delší době se jednalo o literární večer konaný v zahraničí, který byl živě přenášen z bavorského Wunsiedlu, a jehož záznam je také dostupný na našich stránkách. Velice nás těší, že nás v Praze v srpnu poctil svou návštěvou prezident Spolkové republiky Německo Frank-Walter Steinmeier, který patří mezi dlouhodobé podporovatele a přátele PLD. V rámci své státní návštěvy se tradičně již poněkolikáté sešel se zástupci Pražského literárního domu.

Na konci letních měsíců jsme navázali na úspěšný literární cyklus autorských čtení a rozhovorů ve spolupráci s MČ Praha 5 z minulého roku *Literatura pod širým nebem.* Druhý ročník literárních večerů proběhl v krásném prostředí letohrádku Portheimka v Praze na Smíchově. Zde ze svých děl četli a živě diskutovali Markéta Mališová, Josef Moník, Alena Ježková, Lucie Faulerová a Kateřina Tučková.

Třetí neděli v září jsme už bez omezení uspořádali jedenáctý ročník našeho tradičního literárního Open-air festivalu *Literatura v parku*. V příjemném prostředí Prague Central Campu na žižkovské Pražačce se návštěvníci měli možnost zaposlouchat do textů českých, německých a rakouských autorů a autorek. Představila se česká básnířka Kateřina Rudčenková nominovaná na Magnesii Literu a básnířka s polskými kořeny Zofia Bałdyga. Mezi německy píšícími autorkami se představily například německá autorka Schirin Nowrousian nebo spisovatelka z Rakouska Margret Kreidl. Až z Berlína přijela spisovatelka Lucy Fricke, autorka čtyř románů, která se krom literární činnosti věnuje také filmu. Celý festival zakončila spisovatelka Veronika Bendová, která byla rovněž nominovaná na cenu Magnesia Litera, s ukázkou své chystané sbírky povídek. Celým odpolednem a večerem nás tradičně provedli Petr Borkovec a Jitka Nešporová.

V podzimních měsících jsme uvedli nový literární cyklus autorských čtení *Literatura na čerstvém vzduchu*, který se konal ve spolupráci s Přírodovědeckou fakultou UK a s podporou Městské části Praha 2. V říjnu na krásném místě Amfiteátru na Albertovských svazích proběhlo autorské čtení s Radkem Fridrichem a Josefem Strakou a literárně-hudební večer Jiřího Hájíčka s Lubošem Pospíšilem.

V listopadu se u připomínky 80 let od prvního transportu do terezínského ghetta na Masarykově nádraží konalo pietní shromáždění, které se zúčastnili představitelé PLD, a měli jeden z hlavních projevů, dále přeživší a další vrcholní ústavní představitelé. Naší závěrečnou akcí uplynulého roku byl vzpomínkový večer věnovaný Arnoštu Lustigovi k jeho nedožitým 95. narozeninám. V Maiselově synagoze jsme diskutovali společně s germanistou a šéfredaktorem nakladatelství Tomášem Dimterem, přítomni byly i dcera a sestra Arnošta Lustiga Eva Lustigová a Hana Hnátová.

Činnost Pražského literárního domu je pravidelně zaznamenávána a aktualizována na našich webových stránkách, sociálních sítích a youtubovém kanále. Již čtyři roky je naším hlavním mediálním partnerem Český rozhlas.

Pražský literární dům je neziskovou organizací, a proto jsme závislí na podpoře našich partnerů a spřátelených institucí. Epidemie Covid-19 měla negativní dopad na činnost naší instituce již druhý rok. Nemohli jsme uspořádat nebo naopak museli přesunout některé plánované literární večery, čtení a přednášky. Stejně tak i literární programy pro střední školy se z důvodu uzavření škol konaly jen velmi omezeně. Tyto skutečnosti měly za následek pokles našich tradičních příjmů. O to více bych chtěl jménem Pražského literárního domu vyjádřit naše velké poděkování našim partnerům a podporovatelům za to, že ani v těžkých chvílích uplynulého roku nás nenechali ve štychu, zachovali nám přízeň a sami se nás aktivně snažili ještě více podpořit – a to jak morálně, tak i finančně. Jsme velmi vděčni za partnerství, která jsme v uplynulém roce nově navázali, a těšíme se na spolupráci a setkání v následujícím roce na našich kulturních akcích. Doufáme, že situace bude příznivější a že bude možné uskutečnit

všechny plánované literární večery a naše knihovna bude opět zpřístupněna všem zájemcům z řad veřejnosti.

S pozdravem a poděkováním

David Stecher,
výkonný ředitel Pražského literárního domu autorů německého jazyka

Základní údaje

Název: Pražský literární dům autorů německého jazyka, nadační fond

Sídlo: Rytířská 31, Praha 1, 110 00

Právní forma: nadační fond

IČO: 27173364

DIČ: CZ27173364

Datum založení: 8. září 2004

Registrace: N 532 vedená u Městského rejstříkového soudu v Praze

Hlavní předmět činnosti:

- oživení tradice a kulturního dědictví německy psané literatury na českém území

- shromažďování a rozšiřování poznatků o životě a dílech německy píšících autorů z různých oblastí dnešní ČR se zvláštním zřetelem na tzv. „pražský kruh“

- organizace kulturních a vzdělávacích akcí, výstav, besed, autorských čtení, odborných přednášek, konferencí s českou i zahraniční účastí

- provoz knihovny s primární a sekundární literaturou k německy psané literatuře z Čech a Moravy

- podpora poznávání a studia historie německojazyčné menšiny na území dnešní ČR

- tvůrčí stipendia jako pravidelné výměnné pobyty českých a zahraničních autorů

Kontakt:
adresa: Ječná 11, 120 00 Praha 2
web: www.literarnidum.cz
e-mail: info@literarnidum.cz
tel.: (+420) 222 540 536
facebook: @pragerliteraturhaus
twitter: @literarnidum

Poslání Pražského literárního domu

Nadační fond Pražský literární dům autorů německého jazyka byl založen v roce 2004 za účelem zajišťování prostředků na zřízení literárního domu, kterým by Praha, resp. Česká republika, získala kulturní středisko dokumentující jedinečný fenomén německé literatury pocházející z českých zemí a zpřístupnila je domácí i zahraniční veřejnosti. Zakladatelé nadačního fondu jsou poslední pražská německy píšící autorka Lenka Reinerová, velvyslanec v. v. František Černý a Společnost Franze Kafky v osobě prof. Kurta Krolopa.

Hlavními cíli nadačního fondu jsou připomenutí dědictví německy psané literatury na českém území a oživení multikulturního prostředí Prahy. Za tímto účelem organizuje Pražský literární dům kulturní a vzdělávací akce, výstavy, besedy, autorská čtení, odborné přednášky a konference s českou i zahraniční účastí, na kterých je možné se setkat se současnými německy píšícími autory a odborníky a debatovat s nimi o životech a dílech německy píšících autorů, kterými jsou kromě známých jmen a osobností Franze Kafky, Maxe Broda, Franze Werfela, Egona Erwina Kische a Rainera Maria Rilkeho také méně známí a stejně zajímaví autoři jako například Johannes Urzidil, Josef Mühlberger, Rudolf Fuchs, Paul Leppin, Hans Natonek, Alena Wagnerová, Michael Stavaric a mnoho dalších. Jsou určeny všem zájemcům o literaturu, studentům, profesorům, germanistům či těm, kterých se toto téma osobně týká. Tímto se PLD podílí na rozvíjení myšlenek evropské spolupráce, upevňování dobrých sousedských vztahů a harmonickém soužití jednotlivých národních kultur v Evropě.

Jednou z forem podpory vzájemného dialogu a oživení literární tradice Prahy a českých zemí je mimo jiné udělování pobytových spisovatelských stipendií současným českým a zahraničním autorům, jejichž tvůrčí činnost je takto obohacována. Pražský literární dům neopomíjí ani nejmladší generaci, která se účastní česko-německé recitační soutěže či soutěže v kreativním psaní a prohlubuje tím svůj zájem o jazyk a kulturu sousední země.

Od roku 2007 je veřejnosti k dispozici registrovaná knihovna Pražského literárního domu, která obsahuje přes 2500 svazků primární a sekundární literatury k tématu německé literatury z Prahy, Čech a Moravy. Základní fond knihovny Pražského literárního domu tvoří dar od Kathariny Holzheuer ze SRN. Součástí knihovny je také interaktivní výstava o pražské německé literatuře, kde návštěvníci mohou přímo pracovat s exponáty.

Organizační struktura

Organizační struktura vychází z právní formy nadačního fondu, kterou tvoří zakladatelé nadačního fondu, členové správní rady, členové dozorčí rady i poradní výbor a spolupracovníci. Všichni členové nadačního fondu vykonávají svou funkci bez nároku na honorář, za což jim ze srdce děkujeme. Výkonné funkce, až na praktikantské pozice, jsou finančně ohodnocené.

Zakladatelé: Lenka Reinerová, František Černý, Kurt Krolop

Správní rada: František Černý (předseda), Markéta Mališová (místopředsedkyně), Viera Glosíková, Milan Tvrdík, Joachim Bruss

Dozorčí rada: Eva Giese (předsedkyně), Tomáš Homola, Tomáš Jelínek

Poradní výbor: Peter Becher, Radka Denemarková, Joachim Dvořák, Václav Maidl, Marek Nekula, Tomáš Řehák, Pavel Mandys

Ředitel: David Stecher
Programová vedoucí: Barbora Šrámková
Office manager: Anna Koutská
Tajemnice: Blanka Smejkalová
Social media expert: Pavel Maršálek
Externí spolupracovníci: Jitka Nešporová, Miloslav Man, Radka Denemarková, Monika Hubeňáková
Ekonom: firma Auditor – účetní Pavla Gregorová, mzdové Marta Poledníková

ZAKLADATELÉ

DOZORČÍ RADA (kontrolní orgán) | SPRÁVNÍ RADA (statutární orgán) | PORADNÍ VÝBOR (poradní orgán)

ŘEDITEL(KA)
(výkonná funkce)

OFFICE MANAGER | PROGRAMOVÁ VEDOUCÍ | EXTERNÍ SPOLUPRACOVNÍCI | EKONOM | PRAKTIKANTI

Přehled činnosti v roce 2021

Leden 2021

27. 01. Den památky obětí holocaustu

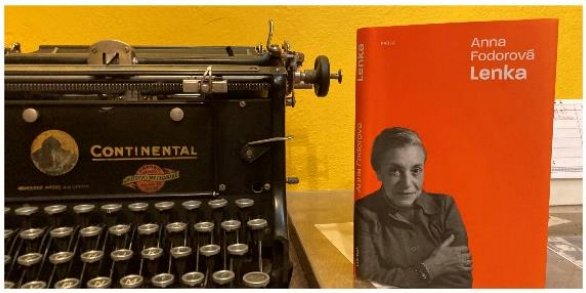
V den památky obětí holocaustu a předcházení zločinům proti lidskosti je na místě si vzpomenout nečekaného úmrtí pražské zastupitelky Jaroslavy Janderové v sobotu 23. ledna. Jaroslava Janderová se vždy ostře vymezovala proti projevům xenofobie, neonacismu a různým formám totality a byla spoluzakladatelkou Muzea paměti XX. století. V rámci svých spolkových aktivit se věnovala i péči o památku obětí holokaustu. Svou neúnavnou angažovaností významně přispívala k rozvoji kulturního života v Praze a v neposlední řadě podporovala péči o sdílení česko-německo-židovské kulturní tradice.

Únor 2021

03. 02. Encyklopedie Prahy 2

Johannes Urzidil, který patří k nejzajímavějším a dodnes nejčtivějším pražským německým autorům, se narodil 3. února 1896 v Krakovské ulici na Novém Městě. Většinu svého dětství pak strávil na Vinohradech. O Urzidilovi a dalších pražských německých autorech, kteří zanechali své stopy na území dnešní Prahy 2, se můžete dočíst v Encyklopedii Prahy 2. Máme velkou radost, že jsme se na tomto báječném projektu mohli podílet.

Březen 2021



31. 03. ONLINE: Lenka - vždy se najde cesta
Spisovatelka, výtvarnice a psychoterapeutka Anna Fodorová diskutovala s ředitelem Pražského literárního domu autorů německého jazyka Davidem Stecherem o životě své maminky Lenky Reinerové a své knize *Lenka*.

Hosté: Anna Fodorová
Moderace: David Stecher
Místo konání: on-line stream
Spolupráce: Židovské muzeum v Praze

Duben 2021

22. 04. ONLINE: Autorské čtení Jiřího Hájíčka
Online autorské čtení Jiřího Hájíčka, ve kterém autor četl ze svého románu *Dešťová hůl*. Čtení proběhlo ve spolupráci s Centrem Bavaria Bohemia – Schönsee.

Hosté: Jiří Hájíček
Moderace: David Stecher
Místo konání: on-line stream
Spolupráce: Centrum Bavaria Bohemia – Schönsee

Květen 2021

06. 05. ONLINE: Autorský večer s Jannou Steenfatt a Egbertem Pietschem
Bývala stipendistka PLD Janna Steenfatt, předčítala ze svého románu *Die Überflüssigkeit der Dinge*. Následně proběhla diskuze s autorkou a s Egbertem Pietschem, spoluzakladatelem a jednatelem legendárního lipského magazínu KREUZER, který letos oslavil 30 let od založení.
Hosté: Janna Steenfatt a Egbert Pietsch
Moderace: David Stecher
Místo konání: on-line stream
Spolupráce: Kontaktní kancelář Svobodného státu Sasko v Praze

Červen 2021

08. 06. František slaví 90!
František Černý, jeden z našich zakladatelů a předseda správní rady PLD, oslavil 8. června 90. narozeniny. Při té příležitosti v Lidových novinách, v rámci seriálu *O smyslu života*, vyšel celoživotní profil Františka Černého.

21. 06. Jak jsem potkal Otu Pavla
Literární vzpomínkový večer věnovaný novináři a spisovateli Otu Pavlovi k jeho nedožitým 91. narozeninám. O jeho životě a díle diskutovali s ředitelem PLD Davidem Stecherem, Josef Moník a Markéta Mališová. Pořad proběhl ve spolupráci s Židovským muzeem v Praze.

Hosté: Markéta Mališová a Josef Moník
Moderace: David Stecher
Místo konání: Maiselova synagoga
Spolupráce: Židovské muzeum v Praze

Červenec 2021

29. 07. Autorské čtení a beseda s Jakubou Katalpou ve Wunsiedelu
Jakuba Katalpa předčítala úryvky z knihy *Němci* a ze svého aktuálního románu *Zuzanin dech*, ve kterém popisuje příběh židovské dívky v dobách druhé světové války, která se ocitla ve špatný čas na špatném místě. Akce se konala v malebném prostředí zadního traktu kulturního centra města Wunsiedel ve spolupráci s Centrem Bavaria Bohemia - Schönsee. Večer proběhl v rámci projektu Kulturní město Čechy – Bavorsko v německém a českém jazyce a diváci ho mohli sledovat i online na streamu.

Hosté: Jakuba Katalpa
Moderace: David Stecher
Místo konání: on-line stream
Spolupráce: Centrum Bavaria Bohemia - Schönsee

Srpen 2021

26. 08. Návštěva prezidenta Spolkové republiky Německo Franka-Waltera Steinmeiera v Praze
Německý prezident Frank-Walter Steinmeier, dlouhodobý podporovatel a přítel PLD, se při příležitosti své státní návštěvy již poněkolikáté sešel se zástupci Pražského literárního domu.

31. 08. Literatura pod širým nebem: Autorské čtení Markéty Mališové – Letohrádek Portheimka
Autorské čtení při příležitosti zahájení druhého ročníku cyklu Literatura pod širým nebem se spisovatelkou Markétou Mališovou, která četla ze svého románu *Nepřestávej, miláčku*. Během večera se také zavzpomínalo na Arnošta Lustiga. Celý cyklus se konal ve spolupráci s Městskou částí Praha 5 pod záštitou místostarostů Lukáše Herolda a Tomáše Homoly.

Hosté: Markéta Mališová
Moderace: David Stecher
Místo konání: Letohrádek Portheimka
Spolupráce: Městská část Praha 5

Září 2021

09. 09. Literatura pod širým nebem: autorské čtení Josefa Moníka - Letohrádek Portheimka

Druhý večer cyklu Literatura pod širým nebem byl věnován spisovateli Josefu Moníkovi, který představil svou novou knihu úvah, apokryfů a povídek *Portrét umělce jako starého muže*. Následovala živá diskuse s diváky. Večer proběhl ve spolupráci s Městskou částí Praha 5.

Hosté: Josef Moník
Moderace: David Stecher
Místo konání: Letohrádek Portheimka
Spolupráce: Městská část Praha 5

14. 09. Literatura pod širým nebem: autorské čtení Aleny Ježkové – Letohrádek Portheimka

Autorské čtení a diskuse Aleny Ježkové, která předčítala ze své nové knihy *Ruce houslisty*, jež líčí příběh česko-německo-židovské rodiny na pozadí událostí dějin 20. století. Večer proběhl ve spolupráci s Městskou částí Praha 5.

Hosté: Alena Ježková
Moderace: David Stecher
Místo konání: Letohrádek Portheimka
Spolupráce: Městská část Praha 5

19. 09. Literatura v parku – Prague Central Camp na Pražačce
Na 11. ročníku literárního open-air festivalu se představili autoři současné české a německy psané literatury.
Hosté: Zofia Bałdyga, Margret Kreidl, Kateřina Rudčenková, Schirin Nowrousian, Veronika Bendová, Lucy Fricke
Moderace: Petr Borkovec a Jitka Nešporová
Místo konání: Prague Central Camp, Na Pražačce
Návštěvnost: ca. 300

30. 09. Literatura pod širým nebem: autorské čtení Lucie Faulerové – Letohrádek Portheimka
Spisovatelka Lucie Faulerová, letošní držitelka Ceny Evropské unie za literaturu, četla ze svých nových povídek. Večer proběhl ve spolupráci s Městskou částí Praha 5.

Hosté: Lucie Faulerová
Moderace: Barbora Šrámková
Místo konání: Letohrádek Portheimka
Spolupráce: Městská část Praha 5

Říjen 2021

01. 10. Autorské čtení stipendisty Frederika Müllera
Stipendista PLD Frederik Müller předčítal ze svého rozepsaného románu *Heaven´s*. Tato spekulativní queer fikce vypráví o 17tiletém Dennim, o jeho útěku z domova a novém vzrušujícím životě v podsvětí. Ve spolupráci s Kulturní nadací Svobodného státu Sasko.

Hosté: Frederik Müller
Moderace: David Stecher
Místo konání: (A)VOID Floating Gallery
Spolupráce: Kulturní nadace Svobodného státu Sasko

04. 10. Literatura na čerstvém vzduchu: literárně-hudební večer Jiřího Hájíčka a Luboše Pospíšila Poesis Beat – Amfiteátr Albertov

Literárně-hudební večer s beatovým písničkářem Lubošem Pospíšilem a spisovatelem Jiřím Hájíčkem proběhl v rámci nového cyklu Literatura na čerstvém vzduchu. Během večera společně přestavili nové album Poesis Beat. Ve spolupráci s Přírodovědeckou fakultou UK a Městskou částí Praha 2.

Hosté: Jiří Hájíček a Luboš Pospíšil
Moderace: David Stecher
Místo konání: Amfiteátr na Albertovských svazích
Spolupráce: Přírodovědecká fakulta UK a Městská část Praha 2

11.10. Literatura na čerstvém vzduchu: autorské čtení Radka Fridricha a Josefa Straky – Amfiteátr Albertov

Ve druhém dílu literárního cyklu Literatura na čerstvém vzduchu se představili básník a překladatel Radek Fridrich a prozaik Josef Straka. Večer se konal ve spolupráci s Přírodovědeckou fakultou UK a Městskou částí Praha 2.

Hosté: Radek Fridrich a Josef Straka
Moderace: David Stecher
Místo konání: Amfiteátr na Albertovských svazích
Spolupráce: Přírodovědecká fakulta UK a Městská část Praha 2

12. 10. Literatura pod širým nebem: autorské čtení Kateřiny Tučkové – Letohrádek Portheimka
Kateřina Tučková předčítala ze své aktuální knihy *HRDINKY*. Ve spolupráci s Městskou částí Praha 5.

Hosté: Kateřina Tučková
Moderace: David Stecher
Místo konání: Letohrádek Portheimka
Spolupráce: Městská část Praha 5

Listopad

24. 11. Pietní shromáždění k připomínce 80 let od prvního transportu do Terezína – Masarykovo nádraží
Ředitel PLD promluvil jako potomek obětí holocaustu a hrdinů Čs. odboje na pietním shromáždění na Masarykově nádraží k připomínce 80 let od prvního transportu do Terezína. Pietní vzpomínku organizovalo Centrum studií genocid Terezín a byli přítomni vrcholní ústavní činitelé.

Prosinec

07. 12. Vzpomínkový večer na Arnošta Lustiga – Maiselova synagoga
Na vzpomínkovém večeru k nedožitým 95. narozeninám Arnošta Lustiga diskutoval germanista, překladatel a šéfredaktor nakladatelství Mladá fronta Tomáš Dimter s ředitelem PLD Davidem Stecherem, dcerou Evou Lustigovou a 97letou sestrou Hanou Hnátovou.
Ve spolupráci s Židovským muzeem v Praze.

Hosté: Tomáš Dimter
Moderace: David Stecher
Místo konání: Maiselova synagoga
Spolupráce: Židovské muzeum v Praze

Pobyty stipendistů v roce 2021

I přes pokračující pandemii Covid-19 se nám podařilo v minulém roce přivítat i vyslat dohromady sedm stipendistů. V červnu zde pobýval Martin Piekar, dále v září Schirin Nowrousian a v měsících září a říjnu zavítal do Prahy Frederik Müller. V říjnu vyslal Pražský literární dům rovnou dva stipendisty, a to Alenu Ježkovou do Brém a Petra Borkovce do Kasselu. Rovněž do Kasselu zamířil také Ivan Fila, a to v listopadu. V prosinci Alžběta Stančáková premiérově v rámci nového stipendia zavítala do Norimberku.

Hosté v Praze

Martin Piekar

Frederik Müller

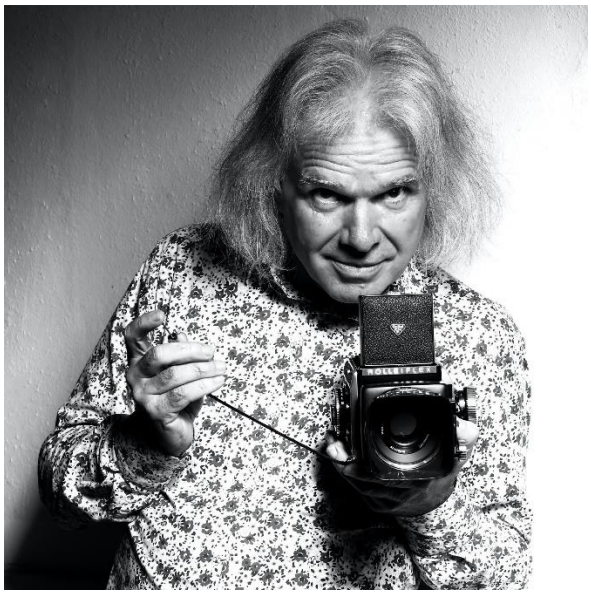
Shirin Nowrousian

Vyslaní

Alena Ježková v Brémách

Petr Borkovec v Kasselu

Ivan Fíla v Kasselu



Alžběta Stančáková v Norimberku

Knihovna

Základ knihovny Pražského literárního domu vytvořil dar od německé archivářky Katheriny Holzheuer. Po smrti Lenky Reinerové v roce 2008 byla knihovna přeregistrována u MK ČR na Knihovnu Lenky Reinerové. PLD spravuje také osobní knihovnu Lenky Reinerové.

Naše knihovna je k dispozici zájemcům o studium textů s tématem pražské německé literatury kvůli své jedinečnosti v podobě prezenční výpůjčky. V současné době obsahuje ca. 2500 svazků, které jsou postupně zařazovány do knihovnického katalogu. Nejvýznamnějším obohacením byl dar výmarského sběratele Axela Sunda či v roce 2019 dar pana Petera Wesselowského z Ochsenfurtu. Knihovna Pražského literárního domu je dosud nejucelenějším souborem české literatury německého jazyka 19. a 20. století v České republice na jednom místě.

Knihovnu je možné zpravidla navštívit každé úterý a čtvrtek v době od 11.00 do 12.30 a od 13.30 do 16.30 hodin, pokud to okolnosti dovolují, nebo po předchozí telefonické či emailové domluvě.

Poděkování

Pražský literární dům děkuje za projevenou podporu v roce 2021 těmto partnerům:

Hlavní partner:
Česko-německý fond budoucnosti

Partneři:
MKČR
Hlavní město Praha
Městská část Praha 2
Městská část Praha 5
PRE
Giese & Partner
Sekyra Foundation
Kolektory Praha a.s.
AUDITOR
Felix a spol.
Hotel U Kříže
Velvyslanectví Spolkové republiky Německo

Mediální partneři:
Český rozhlas – hlavní mediální partner
Literární noviny
LandesEcho
Radio Prag
iliteratura.cz
Prag aktuell
D|B|M partners in communications
Art-D
Radio 1

Partneři akcí:
Centrum Bavaria Bohemia - Schönsee, Česko-německý fond budoucnosti, Hlavní město Praha, Ministerstvo kultury ČR, Městská část Praha 2, Městská část Praha 5, Rakouské kulturní fórum, Ústav germánských studií FF UK, Velvyslanectví Spolkové republiky Německo, Hessischer Literaturrat e. V., Heinrich Böll Stiftung, Goethe-Institut Prag, Městská knihovna v Praze, Přírodovědecká fakulta UK, Saská kulturní nadace, Kontaktní kancelář Svobodného státu Sasko, Zastoupení Svobodného státu Bavorsko v ČR

Spřízněné instituce:
Ústav germánských studií FF UK, Masarykova Univerzita, Univerzita Palackého, Židovské muzeum v Praze, Spolek akademiků Židů, Moravské zemské muzeum a další.

Zpráva o hospodaření

Finanční zpráva

AKTIVA (v tis. Kč)	
Dlouhodobý majetek celkem	**95**
Dlouhodobý nehmotný majetek	85
Dlouhodobý hmotný majetek	95
Oprávky k dlouhodobému majetku	-85
Krátkodobý majetek celkem	**533**
Pohledávky	68
Krátkodobý finanční majetek	461
Jiná aktiva celkem	4
Aktiva celkem	**628**
PASIVA (v tis. Kč)	
Vlastní zdroje celkem	**20**
Jmění celkem	0
Výsledek hospodaření celkem	20
Cizí zdroje celkem	**608**
Krátkodobé závazky celkem	187
Jiná pasiva celkem	421
Pasiva celkem	**628**

Výkaz zisku a ztrát

NÁKLADY (v tis. Kč)	
Spotřebované nákupy a nakupované služby celkem	765
Osobní náklady celkem	1314
Daně a poplatky	0
Ostatní náklady celkem	32
Odpisy celkem	0
Náklady celkem	**2111**

VÝNOSY (v tis. Kč)	
Provozní dotace celkem	1278
Přijaté příspěvky celkem	359
Tržby za vlastní výkony a zboží celkem	363
Ostatní výnosy	0
Výnosy celkem	**2000**

Výsledek hospodaření před zdaněním	**-111**
Výsledek hospodaření po zdanění	**-111**

Závěrečné slovo

Vážení přátelé,

výroční zpráva, kterou jste právě přečetli, je přehledem činnosti realizované v uplynulém roce v nadačním fondu Pražský literární dům autorů německého jazyka, také díky Vaší laskavé pomoci. Děkujeme Vám za to a těšíme se na další spolupráci.

V Praze, dne 28. 4. 2022

Předseda správní rady Pražského literárního domu autorů německého jazyka